

## FOURNITURES SCOLAIRES - SCHULBEDARF

### CLASSE DE CM1-CM2 / 4. - 5.KLASSE

Année 2018-2019

Afin d'éviter les pertes et les litiges entre les enfants, nous vous demandons de marquer leurs affaires (vêtements compris).

*Um jeglichen Verlust oder Auseinandersetzungen zu vermeiden, bitten wir die Eltern das Material und auch die Bekleidung zu markieren.*

#### Matériel à fournir par les parents / Material von den Eltern zu besorgen :

- 1 trousse "fourre-tout" (pas de trousse plate à élastiques) / *1 Federtasche (keine flache)*
- 1 stylo à plume et des cartouches bleues / *1 Füller mit blauen Patronen*
- 1 effaceur / *1 Tintenkiller*
- 4 stylos à bille (1 bleu, 1 noir, 1 vert, 1 rouge) (pas de stylo quatre couleurs) / *4 Kugelschreiber (1 blauer, 1 schwarzer, 1 grüner, 1 roter) (Kein 4 Farbenstift)*
- 1 clé USB avec le nom de l'enfant / *1 USB Stick mit Namen des Kindes*
- 1 gomme / *1 Radiergummi*
- 2 crayons à papier HB / *2 Bleistifte HB*
- 1 taille-crayon avec réservoir / *1 Dosenbleistiftspitzer*
- 1 compas solide à bague avec blocage des branches / *1 Zirkel mit blockierung*
- 1 règle plate en plastique et transparente / *1 durchsichtiges Plastiklineal*
- 1 bâton de colle / *1 Klebestift*
- 1 paire de ciseaux à bouts ronds / *1 Bastelschere*
- 4 surligneurs fluo (jaune, bleu, vert, rose) / *4 Highliner (Gelb, Blau, Grün, Rosa)*
- 1 ardoise Velleda effaçable à sec / *1 Whiteboard Tafel Velleda abwischbar*
- 2 feutres Velleda et un petit chiffon / *2 Whiteboard Markers für die Whiteboard Velleda*
- 1 sous-main avec la carte du monde (taille maxi 65x40 cm) / *1 Schreibunterlage (Mapmond 65x40 cm) 1 dictionnaire Robert Junior / 1 Wörterbuch "Robert Junior"*
- 1 pochette de feutres / *1 Filzstift*
- 1 pochette de crayons de couleur / *1 Buntstiftset*
- 1 chemise ou un tablier pour la peinture / *1 altes Hemd oder ein Kittel für den Kunstunterricht*
- 1 équerre / *1 Geodreieck*
- 1 calculatrice scolaire - non scientifique / *1 Schulrechner (das einfachste)*
- 2 Schnellhefter sans pochettes en plastique / *2 Schnellhefter*
- 1 paire de ballerines et de chaussures de sport en fonction de l'activité sportive marquées au nom de l'enfant à laisser à l'école / *1 Paar Gymnastikschuhe und ein paar Sportschuhe mit dem Namen Ihres Kindes da die Schuhe in der Schule bleiben*

#### Allemand / Deutschunterricht :

- 1 Schnellhefter / *1 Schnellhefter*
- 1 pochette A4 en plastique solide avec élastique) / *1 Eckspannermappe A4 aus Plastik mit Gummizügen*

Nous vous demandons également de veiller à ce que la trousse soit toujours garnie du matériel demandé **en bon état**.

*Wir bitten die Eltern die Federtasche auf Vollständigkeit regelmäßig zu kontrollieren.*